

contents 目次

- 2 **编者的话**
Words from the Editor
- 3 **历史回放**
1990年世界少男少女绘画展
History Playback
World Boys' & Girls' Art Exhibition 1990
- 4 **池田先生对我说**
朝向希望的天空 (17)
继承生命之宝!
Sensei Once Told Me
Soar into the Skies of Hope (17)
Inheriting the "Treasures of Life"
- 9 **佛法教学123 有勇气的人会幸福**
Buddha 123
Courageous people will attain happiness
- 12 **我的御书 撰时抄**
Gosho for Me
The Selection of the Time
- 15 **希望的彩虹**
池田SGI会长畅谈世界伟人 (4)
发明大王 爱迪生
Rainbow of Hope
SGI President Ikeda Speaks on Great Figures of the World (4) Thomas Edison, the Great Inventor
- 21 **童话故事 孩子国 (4)**
Story Children's World (4)
- 25 **松一松, 乐一乐 郁金香**
Chillax Tulip
- 26 **我的骄傲, 我的作品**
绘画: 我们的和平梦想
My Work, My Pride
Art work: Our Dream of Peace
- 28 **少年奋战记 挣脱成绩的枷锁**
Voices from My Little Heart
Breaking through the chains of academic results
- 31 **问吧**
同学邀我考试作弊该如何是好?
Just Ask
My friends are asking me to cheat with them in the exam. What should I do?
- 34 **我能照顾自己啦!**
2016, 感谢你如此善待我!
Little Grown-up Me
Thank You 2016, You Have Been Good to Me!
- 36 **好看 手斧男孩 (首部曲)**
Ho Kuah Hatchet (Premiere)
- 40 **美国创大的秋天**
——大学四年级的最后一年
Summer in Soka University of America (SUA)
Summer- Fourth year, Final year
- 43 **科学家**
橙子潜水艇
Mr Whizzz the Scientist
Submarine Orange
- 44 **大显身手**
带着梦想的纸飞机 (4) 喷气冲天火箭
Hands On
Aeroplane of Dreams (4)
Jet Sky Rocket

Treasured Crown is published by
Persatuan Soka Gakkai Malaysia

Wisma Kebudayaan SGM
No. 243, Jalan Bukit Bintang, 55100 Kuala Lumpur,
Malaysia. Tel: 03-2141 2003 Fax: 03-2142 3532

Printed by Atlas Cetak (M) Sdn. Bhd. No. 2,
Persiaran Industri, Bandar Sri Damansara, 52200
Kuala Lumpur, Malaysia



编辑、美术总监：符坚聪 副编辑：冯瑞心 校对：邱君豪
美术编辑：何荣胜、叶秀薇 订阅服务：蔡秀玲 发行：练国坚

Editor, Art Director Foo Keh Chong Assistant Editor Stacey Foong Swee Sum Proof-readers Dinesh Chandren, Melissa Lee Phool Kuan, Irene Wong
Designers Ho Young Seng, Yap Siew Wei Subscriptions Chai Siew Lin Distribution Lin Kok Keen